

**Zeitschrift:** Film : revue suisse de cinéma  
**Herausgeber:** Fondation Ciné-Communication  
**Band:** - (1999)  
**Heft:** 4

**Rubrik:** Abo / Impressum

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.11.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**FILM**

Revue suisse de cinéma  
Mensuel (paraît 11 fois par an)  
N° 4 novembre 1999

**Rédaction**

Case postale 271, 1000 Lausanne 9  
Tél. 021 351 26 70, fax 021 323 59 45  
e-mail: redaction@film.ch

**Rédactrice en chef** Françoise Deriaz

**Stagiaire** Cezary Kaczmarek  
**Administration et marketing**  
Sarah Burkhalter

**Comité de rédaction** Vincent Adatte, Laurent Asséo, Bertrand Bacqué, Christophe Gallaz, Laurent Guido, Frédéric Maire, Marthe Porret

**Collaborateurs réguliers** Christophe Billeter, Jean-Luc Borcard, Alessia Bottani, Dominique Botti, Charles-Antoine Courcoux, Norbert Creutz, Yvan Cuhe, Laurent Darbellay, Christophe Dufour, Sandrine Fillipetti, Alain Freudiger, Christian Georges, Hamel Benyzezar, David Leroy, Mathieu Loewer, Frédéric Mermoud, Claude Pahud, Nadine Richon, Judith Waldner

**Traduction** Elisabeth Darbellay-Puopolo

**Création graphique**

Esterson Lackersteen, Oliver Slappnig

**Réalisation graphique**

Dizain Jean-Pascal Buri & Eric Sommer, Lausanne

**Lithographie** Datatype, Lausanne

**Correction** Textuel - Jean Firmann

**Publicité**

GB Marketing d'espaces publicitaires,  
Gabrielle Burnand  
Tél. 021 634 44 24, fax 021 634 56 24,  
e-mail: gb-m@swissonline.ch

**Coordination rédactionnelle**

Rédaction FILM - Die Schweizerische  
Kinozeitschrift (Zurich)  
Dominik Slappnig (rédacteur en chef)

**Documentation**

Bernadette Meier (directrice), Peter F. Stucki,  
tél. 01 204 17 88

**Administration**

Postfach 147, 8027 Zurich  
Tél. +41 (0)1 272 61 71,  
fax +41 (0)1 272 53 50  
e-mail: redaktion@film.ch

**Service des abonnements**

CP 271, 1000 Lausanne 9  
Tél. 0848 800 802  
Prix du numéro: Fr. 8. -  
Abonnement 1 an (11 numéros): Fr. 78. -  
Abonnement spécial «jeunes»  
(jusqu'à 20 ans): Fr. 60. -  
Abonnement 1 an FILM  
et CINÉ-BULLETIN\*: Fr. 120. -  
Etranger: frais de port en sus.  
\*CINÉ-BULLETIN - Revue suisse des  
professionnels du cinéma et de  
l'audiovisuel est une publication bilingue.

**Editeur**

Fondation Ciné-Communication. Délégué: Dr Heinrich  
Meyer. Conseil de fondation: Christian Gerig (président),  
Théo Bouchat, Jean Perret, Denis Rabaglia, Christian  
Iseli, Matthias Loretan, René Schuhmacher, Dr Daniel  
Weber.

**Soutiens**

Office fédéral de la culture, SSR, Suissimage,  
Société suisse des auteurs SSA, Centre suisse du  
cinéma, Fondation vaudoise pour le cinéma, Ville  
de Lausanne.

**Impression**

Zollikofer AG, Fürstenlandstrasse 122,  
Postfach, 9001 St. Gallen.

©1999 FILM-ISSN 1424-1897

Les textes et annonces publiés dans ce numéro ne peuvent être  
reproduits partiellement ou entièrement, retravaillés ou utilisés  
par des tiers sans accord préalable de l'éditeur. Ces dispositions  
s'appliquent aussi à tous les systèmes de reproduction et de  
transmission existants.

Les photographies reproduites dans ce numéro ont été gracieu-  
sement prêtées par: Agence suisse du court métrage: p. 32. Buena  
Vista: pp. 16-21-32. CAC-Voltaire: p. 37. Centre de documentation  
Zoom: pp. 2-3-36. Centre de l'image contemporaine: pp. 40-41.  
Cinémathèque suisse: pp. 36. Denis Rabaglia: p. 2. Dschoint  
Ventch: p. 35. Ecal/Davi: p. 35. Elite-Film: p. 32. Festival Cinéma  
tout écran: p. 3. Filmcoopi Zurich: pp. 2-18-19. Frenetic Films: pp. 4-  
5-7-8-12-13. Rialto Film: pp. 10-11-24-32. Trigon-Film: p. 22.  
Twentieth Century Fox: pp. 25. UIP: pp. 20. Universal Pictures: pp.  
32. Visions du Réel, Nyon: p. 44. Warner Bros.: pp. 23. Xenix  
Filmdistribution: pp. 2-14-15-16-17.

# Le cinéma c'est FILM

En vente dans les kiosques et les cinémas ou chaque mois chez vous si vous renvoyez votre coupon à : **Film • case postale 271 • 1000 Lausanne 9**

## Abonnez-vous à FILM aux prix de lancement

Je m'abonne à FILM pour 1 an (11 numéros)  
pour Fr. 60.- au lieu de Fr. 78.-\*

Je m'abonne à FILM pour 3 mois (3 numéros)  
à l'essai pour Fr. 10.- au lieu de Fr. 24.-

Nom	Prénom
Rue	NPA/localité
Date	Signature

**Attention! Pas de facturation pour l'abonnement à l'essai de 3 mois. Joindre un billet de Fr. 10.- à l'envoi sous enveloppe du coupon d'abonnement.**

\*Pays étrangers: tarif ordinaire + frais de port supplémentaires. Offre valable jusqu'au 31.12.1999.

## Offrez FILM à vos amies et à vos amis

Je souhaite offrir un abonnement à FILM de 1 an (11 numéros)  
pour Fr. 60.- au lieu de Fr. 78.-\* à la personne suivante:

Je souhaite offrir un abonnement à l'essai à FILM de 3 mois  
(3 numéros) pour Fr. 10.- à la personne suivante:

Nom	Prénom
Rue	NPA/localité

Veillez m'envoyer la facture pour l'abonnement souscrit à l'adresse ci-après:

Nom	Prénom
Rue	NPA/localité
Date	Signature

**Attention! Pas de facturation pour l'abonnement à l'essai de 3 mois. Joindre un billet de Fr. 10.- à l'envoi sous enveloppe du coupon d'abonnement.**

\*Pays étrangers: tarif ordinaire + frais de port supplémentaires. Offre valable jusqu'au 31.12.1999.

## Abonnez-vous à FILM et

**CINE**  
bulletin

Ciné-Bulletin, Revue suisse des professionnels du cinéma et de l'audiovisuel (bilingue) propose 11 fois par an des articles sur l'économie et la politique du cinéma et de l'audiovisuel en Suisse, des chiffres, des statistiques.

Je m'abonne à FILM + CINE-BULLETIN pour 1 an (11 numéros)  
pour le prix de Fr. 120.-

Nom	Prénom
Rue	NPA/localité
Date	Signature

\*Pays étrangers: tarif ordinaire + frais de port supplémentaires. Offre valable jusqu'au 31.12.1999.

**N° du service abonnements: 0848 800 82**

# Découvrez pendant 3 mois pour Fr. 20.-



## La télé pratique

Vous planifiez la télé sur une semaine ?

Consultez la **sélection semaine**

Vous regardez la télé au jour le jour ?

Utilisez la **sélection quotidienne**

Vous ne voulez pas manquer l'essentiel ?

Découvrez le **choix du jour**

The collage displays various program guides from Radio TV8. It includes a weekly overview 'Semaine' with categories like Sport, Documentaire, Jeunes, Musique, and Films. It also features a 'Choix du jour' (Choice of the Day) section for Monday, 21st, and a detailed 'Samedi 24 juillet' (Saturday 24th July) guide with a 'NON VÉRIFIÉ' (Not Verified) warning and a 'CHOIX DU JOUR' section featuring Patricia Kaas. The guides list program titles, times, and brief descriptions.



c'est aussi les articles les plus informatifs et distrayants sur les coulisses de la télé.

**Oui**, je veux profiter de cette offre spéciale. Je m'abonne à l'essai pendant **3 mois au prix de Fr. 20.-** seulement (TVA comprise). Je réalise ainsi une économie de Fr. 19.- par rapport à l'achat au numéro.

Je connais déjà TV8 et souhaite m'abonner pour **1 an au prix de Fr. 128.- + 1 mois gratuit** (TVA comprise). J'économise ainsi Fr. 40.- par rapport à l'achat au numéro.

Nom:

Prénom:

Rue:

NP/Localité:

Tél.: 0 /

Date de naissance:

Date:

Signature:

Coupon à retourner à: **TV8, Service clientèle, C.P. 3733, 1002 Lausanne.** Validité 31.12.99. Abonnement 3 mois valable qu'une fois. Réservé aux non-abonnés en Suisse